



**Veterinary certificate for the import of live or processed aquatic invertebrates  
intended for feeding of ornamental fish or tortoises  
from the third countries to the Czech Republic**

**Veterinární osvědčení pro dovoz živých nebo zpracovaných vodních  
bezobratlých živočichů určených ke krmení akvarijních ryb nebo želv  
ze třetích zemí do České republiky**

*(This certificate must accompany the consignment. It covers only commodities transported in the same railway wagon, lorry, aircraft or ship, consigned to the same destination.)*

*(Toto osvědčení musí doprovázet zásilku. Týká se jen komodit přepravovaných ve stejném železničním vagoně, nákladním autě, letadle nebo lodi, zasílaných na stejné místo určení.)*

..... No

Exporting country:

Země vývozu: UNITED STATES .....

Ministry of:

Ministerstvo: UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE .....

Competent issuing authority:

Vystavující úřad: ANIMAL AND PLANT HEALTH INSPECTION SERVICE - VETERINARY SERVICES .....

Region, district.:

Oblast, okres: .....

**I. Animal by-products description**

Popis vedlejších živočišných produktů

Description of commodity:

Popis zboží:

either<sup>(1)</sup> — The live aquatic invertebrates: —  
— but<sup>(1)</sup> — Živí vodní bezobratlí: .....

or<sup>(1)</sup> — The processed aquatic invertebrates:  
nebo<sup>(1)</sup> — Zpracovaní vodní bezobratlí: .....

Identification of the commodity (Species of aquatic invertebrates):

Identifikace zboží (druh vodních bezobratlých živočichů): .....

Type of packaging:

Druh obalu: .....

Type of treatment of processed invertebrates<sup>(1)</sup>:

Druh ošetření zpracovaných bezobratlých<sup>(1)</sup>: .....

Number of packages:

Počet balení: .....

Net weight:

Čistá hmotnost: .....

## **II. Animal by-products origin**

**Původ vedlejších živočišných produktů**

Name and address of establishment:

Jméno a adresa zařízení: .....

Place of loading:

Místo nakládání: .....

Name and address of consignor:

Jméno a adresa odesílatele: .....

## **III. Animal by-products destination**

**Místo určení vedlejších živočišných produktů**

Place of destination:

Místo určení: .....

Name and address of consignee:

Jméno a adresa přjemce: .....

Type and identification of means of transport:

Druh a identifikace dopravního prostředku: .....

## **IV. Health certificate**

**Osvědčení o zdravotní nezávadnosti**

I, the undersigned official veterinarian, hereby certify that the live<sup>(1)</sup> or processed<sup>(1)</sup> aquatic invertebrates meet the following requirements:

Já, níže podepsaný úřední veterinář, potvrzuji, že živí<sup>(1)</sup> nebo zpracovaní<sup>(1)</sup> vodní bezobratlí živočichové splňují následující požadavky:

a) They do not belong to species pathogenic to humans or animals,  
Nejedná se o druhy patogenní pro lidi nebo zvířata,

b) in the case of the processed invertebrates<sup>(1)</sup>  
v případě zpracovaných vodních bezobratlých<sup>(1)</sup>

i) have been dried of at least 90°C throughout its substance,

byli usušeni při teplotě alespoň 90 °C v celé hmotě,

or

nebo

have been subjected to a treatment which was authorised by the competent authority and which ensures that the feed for ornamental fish or tortoises poses no unacceptable risks to public and animal health,  
 byli podrobeni ošetření, které bylo schváleno příslušným orgánem a které zajišťuje, že toto krmivo pro akvarijní ryby nebo želvy nepředstavuje žádné nepřípustné riziko pro zdraví lidí a zvířat,

- ii) have undergone all precautions to avoid contamination with pathogenic agents after treatment,  
 prošli všemi preventivními opatřeními k zabránění kontaminace patogenními původci po ošetření,
- c) have been packaged without being in contact with other products of animal origin likely to contaminate them, in closed packages so as to avoid any subsequent contamination,  
 byli zabalení, aniž se dostali do kontaktu s jinými produkty živočišného původu, které by je mohly kontaminovat, do uzavřených obalů, tak, aby se zabránilo následné kontaminaci,
- d) were packed in new packaging, which, if the feed for ornamental fish or tortoises is not dispatched in ready-to sell packages on which it is clearly indicated that the content is destined for feed for ornamental fish or tortoises only, bear labels indicating “NOT FOR HUMAN CONSUMPTION“.  
 byli zabalení do nového obalu opatřeného etiketami s nápisem „NENÍ URČENO K LIDSKÉ SPOTŘEBĚ“, není-li krmivo pro akvarijní ryby nebo želvy odesíláno v balení připraveném k prodeji, na němž je jasné uvedeno, že obsah je určen výhradně ke krmení akvarijních ryb nebo želv.

V. This certificate is valid for 10 days from the date of loading. In the case of sea-shipment the time is prolonged by the time of ship voyage.

Toto osvědčení platí 10 dní od data nakládky. V případě přepravy lodí se prodlužuje o čas přepravy.

Done at

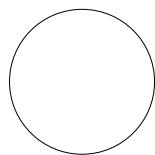
Vyhodoveno v .....

(Místo / Place)

On

Dne .....

(Date / Datum)



.....  
 (Signature of the official veterinarian)(2)  
 (Podpis úředního veterináře)(2)

.....  
 (Name in capital letters, qualification and title)  
 (Jméno tiskacími písmeny, funkce a titul)

Stamp(2)  
 Razítka(2)

- (1) Keep as appropriate.  
 Uveďte podle potřeby.
- (2) The signature and the seal must be in a colour different to that of the printing.  
 Podpis a razítka musí mít jinou barvu, než je barva tisku textu.

